265/19

Федеральное государственное бюджетное учреждение "Государственная публичная научно-техническая библиотека России"

(Лицензиат)

Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение высшего образования «Московский государственный университет имени М.В.Ломоносова» (Научная библиотека Московского государственного университета имени М.В.Ломоносова)

(Сублицензиат)

СУБЛИЦЕНЗИОННЫЙ ДОГОВОР № IEEE/ 265

г. Москва

"09" января 2018 г.

Мы, нижеподписавшиеся, представитель Сублицензиата, Федерального государственного бюджетного образовательного учреждения высшего образования «Московский государственный университет имени М.В.Ломоносова» (Научной библиотеки Московского государственного университета имени М.В.Ломоносова), в лице Директора Мосягина В.В., действующего на основании Доверенности от 18.12.2017 № 350-17/010-50 с одной стороны, и представитель Лицензиата Заместитель Генерального директора Евстигнеева Галина Александровна, действующая на основании доверенности № 1 от 11.01.2017 г., с другой стороны, именуемые в дальнейшем "Стороны" заключили настоящий Сублицензионный договор (далее – Договор) о нижеследующем:

1 Определения

1.1 В данном сублицензионном договоре приведенные ниже выражения используются в следующих значениях:

Авторизованная организация	Организации, поименованные в Приложении 3 Лицензии.
Авторизованные пользователи	штатные сотрудники Лицензиата, а также физические лица, получившие от Авторизованной организации право на доступ к информационным услугам авторизованной организации через компьютер или терминал в защищенной сети авторизованной организации или за ее пределами через модемную связь с присвоением соответствующего IP-адреса в защищенной сети авторизованной организации, или являющиеся студентами, преподавателями или сотрудниками авторизованной организации, внештатными работниками авторизованной организации; а также физические лица, являющиеся зарегистрированными читателями и обладающие действующим читательским билетом с соответствующим пин-кодом, присвоенным авторизованной организацией. Лица, не являющиеся студентами, преподавателями или сотрудниками авторизованной организации, но имеющие санкционированный доступ к защищенной сети организации с компьютерных терминалов и других устройств в физическом пространстве авторизованной организации. ["Приходящие пользователи"] также могут являться авторизованными пользователями только в течение времени, когда они находятся в физическом пространстве Авторизованной организации. Приходящие пользователи не должны получать средства доступа к базе данных the IEEE/IEL, находясь за пределами физического пространства Авторизованной организации. Во избежание спорных ситуаций разъясняется, что приходящие авторизованные пользователи могут получать доступ к базе данных IEEE/IEL через любую беспроводную защищенную сеть. Приходящие авторизованные пользователи не имеют права доступа к базе данных IEEE/IEL, находясь за пределами авторизованной организации.
Коммерческое использование	использование базы данных IEEE/IEL в целях получения денежного вознаграждения (Лицензиатом или для Лицензиата, Авторизованным пользователем или для Авторизованного пользователя) посредством продажи, перепродажи, выдачи или перевода, передачи в аренду или иной формы эксплуатации базы данных IEEE/IEL. Во избежание спорных ситуаций разъясняется, что к Коммерческому использованию не может быть отнесено возмещение прямых издержек, понесенных Лицензиатом и/или Авторизованными пользователями, а также использование Лицензиатом, Авторизованными организациями или авторизованными пользователями базы данных IEEE/IEL в ходе научных исследований, финансируемых какими-либо

	коммерческими организациями.
В образовательных целях	использование в целях образования, обучения, некоммерческого дистанционного обучения, индивидуального изучения и/или исследования.
Организация	образовательное учреждение, научная или исследовательская организация или иной институт, расположенные на территории Российской Федерации, в отношении которого Лицензиат осуществляет поддержку и/или постоянное обслуживание, предусмотренные законодательством, или периодически оказывает услуги на договорных условиях.
Лицензируемые материалы	База данных IEEE/IEL.
Метаданные	текстовая информация, описывающая создание, контент или контекст какой-либо части базы данных IEEE/IEL (напр., дата создания, предмет, местоположение цифрового файла, субъект собственности). Термин "Метаданные" относится к метаданным, предоставляемым Издателем Лицензиату и Организации, и/или метаданным, создаваемым Лицензиатом, Организацией и/или Авторизованными пользователями.
Пространство библиотеки	физическое пространство библиотеки или библиотек, находящихся в ведении Авторизованной организации.
Защищенная аутентификация	доступ к базе данных IEEE/IEL по Интернет-протоколам ("IP"), с использованием средств аутентификации, о которых будет достигнуто соглашение между Издателем и Лицензиатом.
Защищенная сеть	сеть (автономная или виртуальная сеть в Интернет), доступ к которой открыт исключительно для Авторизованных пользователей, чьи идентификационные данные подтверждаются Авторизованной организацией в момент входа в систему и впоследствии в соответствии с существующими оптимальными методами, и поведение которых регулируется Авторизованной организацией. Кэш-сервер или иной сервер или сеть, доступ в которые открыт для неавторизованных пользователей, не являются Защищенной сетью сервером и не могут быть использован в данных целях.

2 Предмет договора

2.1 Предметом настоящего Договора является передача Лицензиатом на безвозмездной основе Сублицензиату с согласия Правообладателя (The Institute of Electrical and Electronics Engineers, Inc.) и компании EBSCO Information Services GmbH, являющейся авторизованным дистрибьютором базы данных IEEE/IEL библиотекам России, на основании Лицензионного Соглашения неисключительной и непередаваемой сублицензии на доступ и использование базы данных IEEE/IEL (далее – Сублицензия), в целях исполнения Государственного задания № 074-00503-18-02 от "06" апреля 2018 г. Министерства образования и науки РФ федеральному государственному бюджетному учреждению "Государственная публичная научно-техническая библиотека России" (ГПНТБ России).

2.2 Сублицензия предоставляется только на доступ и использование лицензируемых материалов и только в научных и образовательных целях.

3 Порядок предоставления услуг

3.1 Настоящий Договор на предоставление сублицензионного доступа к Лицензируемым материалам заключается с Сублицензиатом в соответствии с Государственным заданием № 074-00503-18-02 от "06" апреля 2018 г.

3.2 В течение сроков и в соответствии с условиями, определенными в настоящем Договоре, Лицензиат обязан предоставить право доступа Сублицензиата к конкретным Лицензируемым материалам.

3.3 После выполнения всех необходимых процедур по предоставлению права доступа Сублицензиата к конкретным Лицензируемым материалам, Лицензиат должен предоставить Сублицензиату акт, в котором подтверждается факт предоставления доступа и неисключительных прав на использование Лицензируемых материалов.

3.4 В течение пяти календарных дней после получения от Лицензиата актов, Сублицензиат должен подписать и выслать в адрес Лицензиата один экземпляр акта, либо мотивированный отказ от

подписания акта.

3.5 В случае письменного мотивированного отказа Лицензиат должен в течение 5 (пяти) дней либо удовлетворить претензии Сублицензиата и после этого выслать новый акт, либо, в случае необоснованности, предоставить Сублицензиату письменный ответ на претензию. В последнем случае возможные разногласия между сторонами решаются в соответствии с разделом 12.3 настоящего Договора.

3.6 Датой предоставления неисключительных прав на использование Лицензируемых материалов и права доступа к ним считается дата подписания сторонами соответствующего акта.

3.7 В случае не подписания акта Сублицензиатом в течение 15 календарных дней и не предоставления Лицензиату мотивированного отказа от подписания акта, считать, что предоставление неисключительных прав и права доступа к Лицензируемым Материалам осуществлено без претензий со стороны Сублицензиата с даты подписания акта Лицензиатом.

4 Использование Лицензируемых материалов

4.1 Согласно Лицензионному соглашению на использование базы данных IEEE/IEL, Авторизованные организации получают доступ к базе данных IEEE/IEL и разрешение исключительно в образовательных целях:

4.1.1 обеспечивать Авторизованным пользователям интегрированный доступ к базе данных IEEE/IEL и к интегрированному указателю авторов статей, заглавий и ключевых слов.

4.1.2 предоставлять единичные печатные и электронные копии отдельных статей по запросам отдельных Авторизованных пользователей; во избежание спорных ситуаций разъясняется, что данный подпункт предусматривает распространение таковых копий в целях обучения среди студентов - Авторизованных пользователей в учебных классах Авторизованной организации;

4.1.3 предоставлять единичные бумажные копии электронного оригинала отдельных документов отдельным авторизованным пользователям некоммерческих библиотек, расположенных в стране Организации (путем почтового отправления, по факсу или через безопасное электронное соединение при условии удаления электронного файла непосредственно после его печати);

4.1.4 предоставлять единичные печатные и электронные копии отдельных статей по запросам отдельных Авторизованных пользователей;

4.1.5 демонстрировать на экране, загружать и печатать части базы данных IEEE/IEL в целях популяризации или тестирования базы данных IEEE/IEL, а также в целях обучения Авторизованных пользователей;

4.1.6 изготавливать и распространять копии учебных материалов в случае необходимости при использовании баз данных IEEE/IEL в соответствии с данной Лицензией;

4.1.7 создавать и использовать Метаданные в собственных и приобретаемых библиотечных системах для осуществления библиотечных процессов рамках организации;

4.1.8 Авторизованные пользователи имеют право исключительно в некоммерческих целях:

4.1.8.1 осуществлять доступ к базе данных IEEE/IEL путем Защищенной аутентификации с целью поиска, выведения на экран и просмотра базы данных IEEE/IEL;

4.1.8.2 сохранять в электронном виде части базы данных IEEE/IEL;

4.1.8.3 распечатывать единичные копии частей базы данных IEEE/IEL;

4.1.8.4 переводить выдержки из единичных копий частей базы данных IEEE/IEL;

4.1.8.5 использовать части базы данных IEEE/IEL в печатных и электронных учебных материалах по учебным курсам и/или в виртуальной образовательной среде в рамках Защищенной сети. Авторизованные пользователи обязаны указывать названия и владельца авторских прав [частей] базы данных IEEE/IEL, использованных в вышеназванных учебных материалах. Также допускается предоставление Авторизованным пользователям учебных материалов в формах, отличных от электронной, например, аудиоматериалов или материалов, набранных шрифтом Брайля, предоставляемых Авторизованным пользователям;

4.1.8.6 использовать части базы данных IEEE/IEL в печатной и электронной формах в заданиях и портфолио, дипломных работах и диссертациях ("Научные работы"), а также для производства копий Научных работ для личного пользования и депонирования в библиотеке. Таковые копии Научных работ могут быть предоставлены спонсорам вышеуказанных Научных работ. Авторизованные пользователи обязаны указывать название и владельца авторских прав [частей] базы данных IEEE/IEL, использованных в их Научной работе;

4.1.8.7 публично выводить на экран или публично воспроизводить части базы данных IEEE/IEL в рамках презентаций и докладов на семинарах, конференциях и иных аналогичных мероприятиях;

4.1.8.8 сохранять и/или хранить вечно части базы данных IEEE/IEL в электронных депозитариях, находящихся в ведении Лицензиата и Организации и/или, для Авторизованных пользователей, в Защищенной сети. Доступ к таковым депозитариям и их использование разрешается исключительно Авторизованным пользователям; и

4.1.8.9 использовать базу данных IEEE/IEL для глубинного текстового и информационного анализа в целях научного исследования и иных Некоммерческих целях и разрешать Авторизованным пользователям создавать, загружать и интегрировать полученные результаты в Защищенной сети, а также использовать результаты в соответствии с условиями данной Лицензии.

5 Ограничения

5.1 Лицензиат, Организации и Авторизованные пользователи не имеют права:

5.1.1 использовать базу данных IEEE/IEL и ее части в каких-либо Коммерческих целях или в целях, отличных от Образовательных, если Издателем не предоставлено Организации или Авторизованному пользователю письменного разрешения на такое использование;

5.1.2 удалять, скрывать или видоизменять сведения об авторских правах или иные средства идентификации или данные об отказе от прав, за исключением Метаданных;

5.1.3 изменять или адаптировать базу данных IEEE/IEL (за исключением Метаданных), в большей степени, чем это необходимо для приемлемого представления ее на экране компьютера и для иных целей, предусмотренных данной Лицензией. Во избежание спорных ситуаций разъясняется, что не допускается замена слов или изменение порядка слов;

5.1.4 демонстрировать или распространять любые части базы данных IEEE/IEL (за исключением Метаданных) в каких-либо электронных сетях, в том числе Интернет, за исключением Защищенной сети;

5.1.5 изготавливать печатные или электронные копии многочисленных выдержек из базы данных IEEE/IEL в иных целях, помимо разрешенных в рамках данной Лицензии;

5.2 Условия, предусмотренные в п. 5.1 Договора, остаются в силе после прекращения действия данного Договора независимо от причины прекращения.

6 Обязательства Организации

6.1 Организация обязуется:

6.1.1 принимать все необходимые меры к тому, чтобы Авторизованные пользователи были информированы об условиях данного Соглашения;

6.1.2 принимать все необходимые меры к тому, чтобы Авторизованные пользователи соблюдали условия данного Соглашения. Организация безотлагательно информирует Лицензиата о случаях неавторизованного использования и иных нарушениях и принимает все необходимые меры по прекращению подобной деятельности и предотвращению ее повторения;

6.1.3 предоставлять списки действующих IP-адресов и при необходимости обновляет эти списки

6.1.4 Организация гарантирует Издателю и Лицензиату, что ее компьютерная система, через которую будет использоваться база данных IEEE/IEL, имеет конфигурацию и механизмы, запрещающие доступ к базе данных IEEE/IEL для любых лиц, не являющихся Авторизованными пользователями, а также что в течение всего срока действия данной Сублицензии будет прилагать все усилия к предотвращению несанкционированного доступа

и доведению информации об условиях использования информации до своих Авторизованных пользователей.

7 Обязательства Лицензиата

Лицензиат:

7.1 Обеспечивает право доступа Сублицензиата к Лицензируемым материалам в соответствии с условиями настоящего Договора.

7.2 Оказывает Сублицензиату поддержку и консультационные услуги по электронной почте el-podpiska@gpntb.ru, включая обработку запросов, касающихся правил использования, возможностей и содержания Лицензируемого материала.

8 Сроки и условия прекращения действия договора

8.1 Договор действует с момента подписания по "30" июня 2018 г.

8.2 Лицензиат имеет право по согласованию с Министерством образования и науки Российской Федерации закрыть доступ Сублицензиату к Лицензируемым материалам в результате ротации подписчиков, направив Сублицензиату письменное уведомление о прекращении доступа в течение 3-х рабочих дней посредством факсимильной и электронной связи. Ротации проводятся один раз в три месяца в течение периода подписки на основании результатов статистики использования.

8.3 Любая сторона может расторгнуть настоящий Договор в любое время по соглашению сторон или при существенном или постоянном нарушении другой стороной любого обязательства этой стороны по данному Договору, направив другой стороне письменное уведомление с указанием характера нарушения. Если в течение тридцати (30) дней после получения уведомления, сторона, не выполняющая обязательства, не исправит существующие нарушения и не отправит соответствующее письменное уведомление другой стороне, Договор считается расторгнутым.

9 Подтверждение и защита прав интеллектуальной собственности

9.1 Сублицензиат признает, что все авторские права, патентные права, торговые марки, права на базы данных, торговые секреты и другие права интеллектуальной собственности, касающиеся Лицензируемого материала, являются собственностью Издателя или должным образом лицензированы Издателем, и что настоящий Договор не является основанием для передачи Сублицензиату никаких из этих прав, за исключением права использовать Лицензируемые материалы в соответствии с условиями и на период действия настоящего Договора.

10 Претензии, гарантии и возмещение убытков

10.1 Лицензиат заявляет и гарантирует, что он имеет право на предоставление неисключительных прав на использование Лицензируемых материалов в соответствии с настоящим Договором и что использование Лицензируемого материала Сублицензиатом в соответствии с условиями Договора не приведет к нарушению прав пользования или иных прав любого физического или юридического лица. Вышесказанное не распространяется на случаи неправомерного использования Лицензируемого материала Сублицензиатом или его Авторизованными Пользователями. Лицензиат не гарантирует и не несет никакой ответственности за содержание Лицензируемого материала, включая, но не ограничиваясь ошибками или пропусками в его содержании, клеветой, нарушением прав опубликования, прав личности, права торговых знаков, этических норм или распространения конфиденциальной информации.

10.2 Сублицензиат соглашается немедленно уведомить Лицензиата и обеспечить полные подробные сведения, если узнает о любых фактических или грозящих претензиях любых третьих сторон в связи с любой информацией, содержащейся в Лицензируемых материалах. Настоящим согласовано, что после такого уведомления, или если такая информация будет удалена из Лицензируемых материалов, Сублицензиат приложит все разумные усилия для удаления этой информации из всех копий Лицензируемых материалов, используемых Сублицензиатом.

10.3 Ни одно из условий настоящего Договора не влечет за собой возникновения ответственности для Сублицензиата за нарушение условий этого Договора любым Авторизованным Пользователем при условии, что Сублицензиат не причинял, сознательно помогал или потворствовал продолжению такого нарушения, узнав о нем.

11 Обстоятельства непреодолимой силы

11.1 Невозможность для стороны исполнять условия настоящего Договора, наступившая в результате обстоятельств, не поддающихся контролю соответствующей стороны, включая, но, не ограничиваясь

этим, войны, забастовки, наводнения, правительственные ограничения, отказы электропитания, телекоммуникаций или Интернета, либо отказы или разрушение любых сетевых систем, не будет считаться нарушением или основанием для расторжения этого Договора.

12 Общие условия

12.1 Настоящий Договор представляет собой Единый документ между сторонами, касающийся Лицензируемых материалов и заменяющий все предшествующие договоренности и Договоры (письменные или устные), относительно его предмета, и не может быть исправлен или изменен, кроме как с согласия обеих сторон в письменной форме.

12.2 Ни какое из затрагиваемых Договором прав не может быть переуступлено любой стороной без предварительного письменного согласия другой стороны. Все условия этого Договора являются обязательными для любого правопреемника любой стороны.

12.3 Все споры, возникающие при исполнении настоящего Договора, решаются Сторонами путем переговоров, которые могут проводиться, в том числе, путем обмена почтовыми и факсимильными сообщениями либо направлением одной стороной другой стороне письменной претензии, подписанной управомоченным лицом с приложением документов, подтверждающих предъявленные требования. Ответ на претензию дается в письменной форме в 10-дневный срок. При не достижении согласия спор передается в Арбитражный суд в соответствии с законодательством Российской Федерации.

12.4 Все уведомления по данному Договору должны направляться по почте, электронной почте, по факсу или курьерской почтой

Лицензиату:

по почтовому адресу: 123298, Москва, ул. Хорошевская 3-я, д. 17, ГПНТБ России, Отдел национальной подписки.

по электронной почте: galchenko@gpntb.ru;

Сублицензиату:

по почтовому адресу: 119192, Москва, Ломоносовский просп., д. 27

по электронной почте: tkalinina@nbmgu.ru

13 Юридические адреса и банковские реквизиты сторон

Лицензиат	Сублицензиат
ГПНТБ России	Юр. адрес: 119991, Москва, Ленинские горы, д. 1
Место нахождения: 123298, Москва, ул. Хорошевская 3-я, д. 17	ИНН: 7729082090
ИНН: 7702058702	КПП: 772901001
КПП: 773401001	ОГРН: 1037700258694
ОГРН: 1037739558812	ОПЕРУ-1 Банка России
УФК по г. Москве (ГПНТБ России), л/сч 20736Х58620 (Х-латинская), ГУ Банка России по ЦФО	

ПОДПИСИ СТОРОН

от Лицензиата	от Сублицензиата
Заместитель генерального директора	Директор ЦБ МГУ
Евстигнеева Галина Александровна	Мосягин Вячеслав Викторович
м.п.	м.п.

265/20

Федеральное государственное бюджетное учреждение "Государственная публичная научно-техническая библиотека России"

Место нахождения: 123298, Москва, ул. Хорошевская 3-я, д. 17

ИНН/КПП: 7702058702/773401001

Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение высшего образования «Московский государственный университет имени М.В.Ломоносова» (Научная библиотека Московского государственного университета имени М.В.Ломоносова)

Юридический адрес: 119991, Москва, Ленинские горы, д. 1
ИНН/КПП: 7729082090/772901001

Акт
приема - передачи
к Сублицензионному договору № IEEE/265 от "09" января 2018 г.

Составлен "09" января 2018 г.

Мы, нижеподписавшиеся, представитель Сублицензиата, Федерального государственного бюджетного образовательного учреждения высшего образования «Московский государственный университет имени М.В.Ломоносова» (Научной библиотеки Московского государственного университета имени М.В.Ломоносова), в лице Директора Мосягина В.В., действующего на основании Доверенности от 18.12.2017 № 350-17/010-50 с одной стороны, и представитель Лицензиата Заместитель генерального директора Евстигнеева Галина Александровна, действующая на основании доверенности № 1 от 11.01.2017 г., подписали настоящий акт о том, что Лицензиатом в соответствии с Сублицензионным договором № IEEE/265 от "09" января 2018 г. осуществлены все необходимые процедуры по предоставлению Лицензиатом Сублицензиату неисключительных прав на использование Лицензируемых материалов, указанных в п. 2 Сублицензионного договора № IEEE/265 от "09" января 2018 г.

Сублицензиат подтверждает, что услуги оказаны надлежащим образом, а именно: Сублицензиат имеет право доступа ко всей информации Лицензируемых материалов компании The Institute of Electrical and Electronics Engineers, Inc, а именно, базы данных IEEE/IEL.

Сублицензиат подтверждает, что использование Лицензируемых материалов осуществляется в некоммерческих целях, а именно в целях развития образования, науки и культуры.

от Лицензиата

Заместитель генерального директора

Евстигнеева Галина Александровна

м.п.

от Сублицензиата

Директор НБ МГУ

Мосягин Вячеслав Викторович

м.п.